

# Philemon

## Paul Ana Fef Philemon Isan

### Roube'aten Ana Tur

Philemon ana Kirisiyan yawas isan sabuw etei i hiso'ob, naatu Colosia wanawan ekaleisia sabuw etei hisu'ub, naatu ana bowayan orot Onesimus isan auman i hiso'ob. Baise Onesimus ana orot ukwarin biyanane bibihir ana ef sa'ir na Paul dibur ma'am biyan tit. Paul ana bai'obaiyenamaim Onesimus Kirisiyan orot matar. Imih Paul i Philemon ebifefeyan Onesimus niyafar namatabir maiye nan biyan natitit ekokok Philemon i ana akir orot hairi hinitounuw naatu ana merar nay nab, men ana'akir orot na'atube baise tain baitumatumayan orot na'atube nab.

### Fef Wanawanan Tur Iti Na'atube Hi'asgidigid

Roube'aten ana tur (1-3)

Philemon Hibora'ara'ah ana tur (4-7)

Onesimus isan Paul ana fefeyan tur ebiyafar (8-22)

Tur yomanin (23-25)

---

<sup>1</sup>Ayu Paul, Keriso Jesu wabinamaim ana dibur ama abowabow, Tai Timothy airi akirum,

Ai merarayow o Philemon aki ai'of naatu bow turai isa abiyafar, <sup>2a</sup>naatu rubui baitumatumayan babin Aphia auman ana merar ayiy, na'atube Arsipas ata of tur gewasin isan etatafatar, naatu ekaleisia nati abaremaim etei hai merar ayiyi.

<sup>3</sup>Manaw kabeber naatu tufuw Tamat Godane naatu ata Regah Jesu Keriso'one kwa etei isa nama.

### Merarayow Naatu Yoyoban

<sup>4</sup>Philemon, matan fufur au yoyobanamaim o anunuhi, naatu au God ana merar ayiy. <sup>5</sup>Anayabin o God ana sabuw isah kubiyabow naatu a

---

<sup>a</sup> 2 Col 4.17; 2Tim 2.3

baitumatum Regah Jesu wanawanamaim ibukikin kuma'am isan ana tur i anonowar. <sup>6</sup>Ayu ayoyoyoban o a bowabow nati kubowabow i nigewasin inabow, saise sawar gewasih Keriso wanawanamaim tenan hai yabih etei boro inaso'ob. <sup>7b</sup>O a yabowamaim ayu yasisir gagamin na'in itu naatu koufair itu, anayabin o asinafumaim God ana sabuw dogoroh ibora'ah<sup>c</sup> maiye.

### Paul Ana Fefeyan Onesimus Isan

<sup>8</sup>Isan imih ayu Keriso wabinamaim tur fokarin ata'uwi naatu atiyuni sawar abisa sinafumih itasinaf. <sup>9</sup>Baise yabow ana efamaim o abifefeyani, ayu Paul, naatu ayu i regah, na'atube Keriso Jesu abibinanumaim dibur ama'am. <sup>10d</sup>Ayu o isa ao abifefeyan natu Onesimus isan,<sup>e</sup> ayu dibur ama'am ana veya i na ayu natu matar,<sup>f</sup> <sup>11</sup>Onesimus marasika airi kwama'am i ana bowabow isan i'it furuw,<sup>g</sup> baise boun i orot bowayan orot gewasin matar, boro o nibaisi na'atube ayu nibaisu.

<sup>12</sup>O isa abiyafar maiye, ana itinin i ayu dogorou o isa enan. <sup>13</sup>Ayu akokok kwanekwan i boro atabotan, ayu tur gewasin isan dibur ama'am i boro o efan ayu tibaisu ata ma. <sup>14</sup>Baise ayu men akokok o a baibasit ufunane atasinaf, en baise wan i boro o dogor tutufin etei inibasit, saise men inanot ayu o sinaf isan ao'okikinihim. <sup>15</sup>Ana'an ta Onesimus o biyamaim tit nabin mar kafai ma, saise tamatabir tan biya tatitit boro airi wanatowan kwatama. <sup>16h</sup>Naatu boun i men bowayan<sup>i</sup> akisin, en baise bowayan gewasin anababatun matar, tai baitumatumayan, ayu dogorou ana yasisir, naatu o dogor ana yasisir gagamin anababatun. Bowayan orot gewasin o isa naatu ata Regah isan.

<sup>17</sup>Imih ayu o bow turaui inarouw inanotanot na'at, basit ana merar inay inab. Ayu au merar itay itabubuwi na'atube. <sup>18</sup>O isa sawar kakafin ta nasisinaf na'at, o sawar ta asir nab men nabibaiyan na'at, basit i wabin inabosair ayu wabu'umaim inakirum, boro anibaiyan. <sup>19</sup>Ayu Paul iti tur i ayu taiyuwu umau'umaim akirum abiyafar. Ayu boro wan anay anibaiyan. Iti i boro men atao itanowar, en baise o ayawas tutufin etei ayu isou ibowabow ana bit i biyou ema'am. <sup>20</sup>Taiu, baitumatumayan akokok ata Regah Keriso wabinamaim mi'tube o biyane baibais ta atab, Keriso wanawanamaim dogorou itakumamat koufair atab.

<sup>21</sup>O abosiyasiyar isan i ayu abitumatum, naatu fef iti akirum o isa abiyafar, aso'ob o boro abisa ao tafaanamaim inasinaf.

---

<sup>b</sup> 7 2Cor 7.4    <sup>c</sup> 1.7 ikukumamat    <sup>d</sup> 10 1Cor 4.15; Col 4.9    <sup>e</sup> 10 Onesimus anayabin i sinafuyan    <sup>f</sup> 10 Keriso wabinamaim    <sup>g</sup> 11 ana yabin en    <sup>h</sup> 16 1Tim 6.2    <sup>i</sup> 16 akir wairafin

<sup>22j</sup>Naatu akokok nanawan bar awan ta ayu isou inayabuna, anayabin ayu abitumatum God boro a yoyoban nanowar, naatu boro niyunu isa anan maiye.

### **Merarayow Yomanin**

<sup>23k</sup>Epaphras a merar eyiy, i ayu airi Keriso Jesu wabinamaim dibur ama'am. <sup>24l</sup>Au ofonah bairi ai bowabow ta'imon etei'imak a merar tiyiy na'atube, Mark, Aristakus, Demas naatu Luke. <sup>25</sup>Ata Regah Jesu Keriso ana manaw ana kabeber wanawanamaim bairi kwanama.

---

<sup>j</sup> 22 Php 1.25; 2.24    <sup>k</sup> 23 Col 1.7    <sup>l</sup> 24 Act 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; Act 19.29; Col 4.10-14; 2Tim 4.10-11